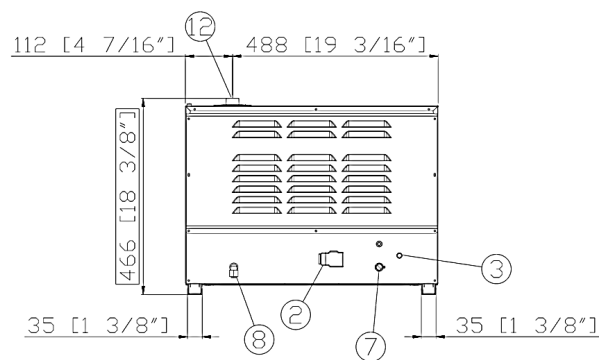
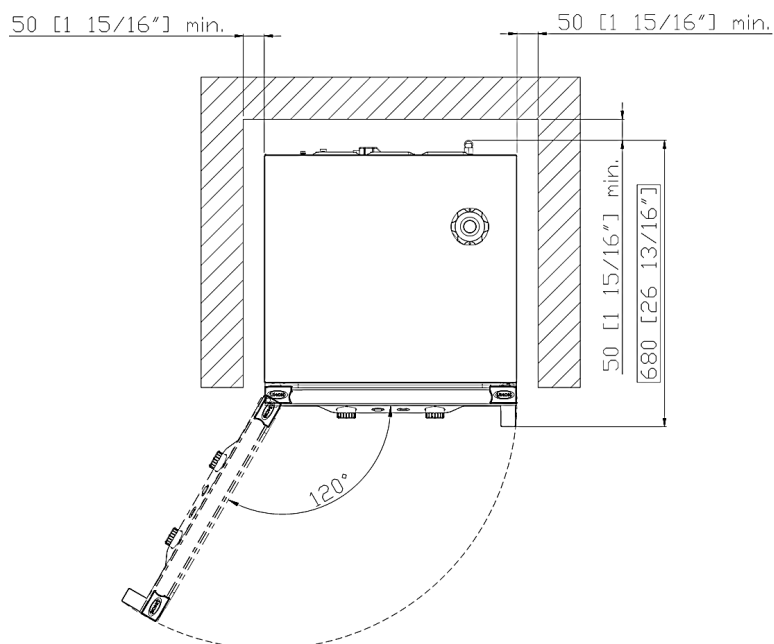
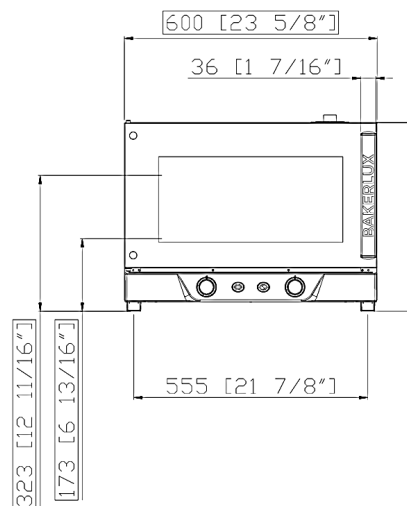
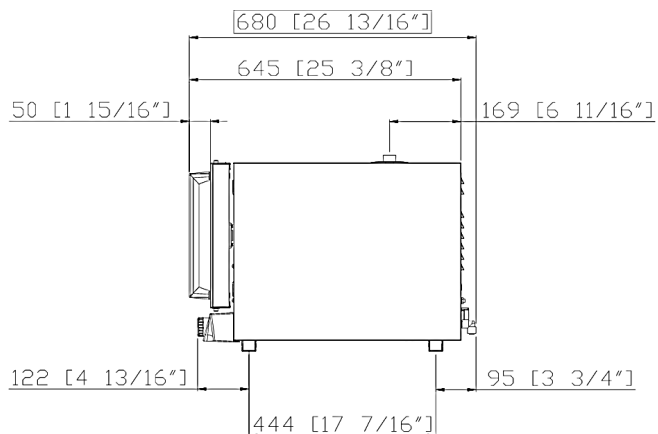




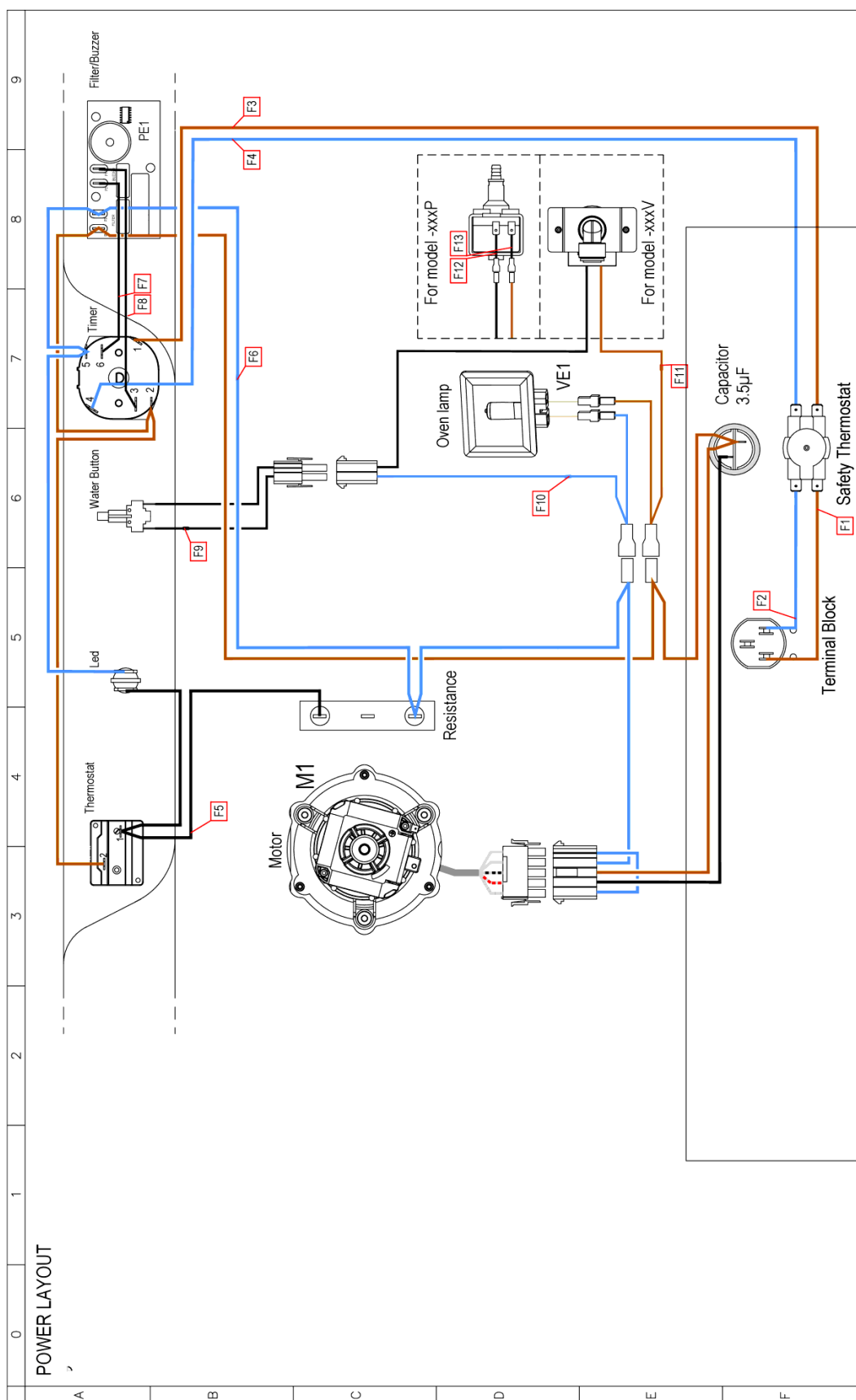
XENA-03HS-MARV.0

English	Technical data	Italiano	Espanol
01 Power	3 kW 10236 BTU/h	01 Potenza	01 Potencia
02 Frequency	50 / 60 Hz	02 Frequenza	02 Frecuencia
03 Electric nominal heat input	2.9 kW 9895 BTU/h	03 Potenza termica nominale elettrica	03 Potencia térmica nominal eléctrica
06 Power supply cable type	H07RN-F	06 Tipo cavo alimentazione	06 Tipo de cable de alimentación
07 Voltage	220-240V ~1PH+N+PE	07 Tensione	07 Voltaje
Power cable section	3G x 1,5 mm ²	Sezione cavi alimentazione	Sección del cable de alimentación
Circuit breaker	16 A	Magnetotermico	Disyuntor
Current			
I1 max	14 A	08 Cavo Spina Modalità	08 Cable Enchufe Modo de
In max	14 A	connessione elettrica	conexión eléctrica
		Condotta	Conducto
08 Cable Plug El. Conn. mode	Yes Schuko -	09 RCD / GFCI	09 RCD / GFCI
09 RCD / GFCI	AC	12 Consumo max acqua (vapore)	12 Consumo máximo de agua (vapor)
12 Water max. consumption (steam)	3.7 l/h @ 200 kPa 0.98 gal/h @ 29 psi	14 Max. peso pieno carico	14 Carga máxima de alimentos
14 Max. food load	18 kg 40 lbs	15 Temperatura max.	15 Temperatura máxima
15 Max. temperature	260 °C 500 °F	16 Grado protezione IP	16 Grado de protección IP
16 IP protection class	X3		
Terms and conditions of installations - Observe all local specific standard and regulations for installation and operations. 		Français	Deutsch
		01 Puissance électrique	01 Elektrische Leistung
		02 Fréquence	02 Frequenz
		03 Puissance calorifique nominale électrique	03 Elektrische Nennwärmeleistung
		06 Type de câble d'alimentation	06 Stromkabel Typ
		07 Tension	07 Spannung
		Section câbles d'alimentation	Stromkabel Teil
		Disjoncteur	Sicherung
		08 Câble Prise Branchement électrique	08 Leitung Stecker Elektrischer Verbindungsmodus
		Conduit	Rohrkabel
		09 RCD / GFCI	09 RCD / GFCI
		12 Consommation max. d'eau (vapeur)	12 Maximaler Wasserverbrauch bei Dampfbetrieb
		14 Charge max. des aliments	14 Maximale Beladungskapazität
		15 Température max.	15 Maximale Temperatur
		16 Niveau de protection IP	16 IP-Schutzart

Русский	中文	Português
01 Мощность	01 功率	01 Potência
02 Частота	02 频率	02 Frequência
03 Номинальная электрическая потребляемая мощность	03 电额定热输入	03 Potência térmica nominal elétrica
06 Тип силового кабеля	06 电源电缆类型	06 Tipo de cabo de alimentação
07 Напряжение	07 电压	07 Tensão
Сечение силового кабеля	电源电缆截面	Seção de cabos de alimentação
Токовый автомат	断路器	Disjuntor
08 Кабель Вилка вид электрического соединения	08 电缆和插头 电气连接方式	08 Cabo Plugue Modo de
Проводник	导管	Conexão Elétrica
09 RCD / GFCI	09 RCD / GFCI	Conduíte
12 Максимальное потребление воды (пар)	12 最大水消耗 (蒸汽)	09 RCD / GFCI
14 Максимальная нагрузка	14 最大食物负荷	12 Max. consumo de água (vapor)
15 Максимальная температура	15 最高温度	14 Max. capacidade de alimento
16 Класс защиты IP	16 IP保护等级	15 Max. temperatura
		16 Grau de proteção IP



	English	Italiano	Español	Français	Deutsch
02	Electrical connection	Allacciamento elettrico	Conexión eléctrica	Raccordement électrique	Elektrischer Anschluss
08	Water connection	Allacciamento idrico	Conexión de agua	Raccordement à l'eau	Wasseranschluss
09	Gas connection	Allacciamento gas	Conexión de gas	Raccordement au gaz	Gasanschluss
11	Water drain	Scarico acqua	Desagüe del agua	Evacuation	Abflussrohr
12	Smoke exhaust	Scarico fumi	Salida de humos	Aspiration des fumées	Abluftrohr
13	Accessories connection	Collegamento accessori	Conexión de accesorios	Connexion des accessoires	Anschluss des Zubehörs
27	Cooling air outlet	Uscita aria di raffreddamento	Salida aire de enfriamiento	Sortie air de refroidissement	Kühlluftaustritt
30	Combustion fumes	Fumi di combustione	Gases de combustión	Fumées de combustion	Abgasse
31	Air inlet	Ingresso aria	Entrada de aire	Entrée d'air	Lufteinlass
	Русский	中文	Português		
02	Электрическое подключение	电源连接	Conexão elétrica		
08	Подключение к воде	水连接	Conexão hídrica		
09	Подключение к газу	燃气连接	Conexão gás		
11	Выход воды	排水	Saída de água		
12	Выход газов	排烟	Saída de fumaça		
13	Подключение аксессуаров	配件连接	Conexão de acessórios		
27	Выход охлаждающего воздуха	冷却空气出口	Saída do ar de refrigeração		
30	Продукты горения	燃烧烟雾	Fumaça de combustão		
31	Воздухозаборник	空气入口	Entrada de ar		



	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
PLUG MODEL CONFIGURATION										
A	Schuko Plug for European model : XENA-03HS-MADV[P]									
B	BS1363 Plug for British model : XUNA-03HS-MADV[P]									
C	NEMA L6-20P Plug for LatAmerican model : XLNA-03HS-MADV[P]									
D	AU2-15P Plug for Australian model : XONA-03HS-MADV[P]									
E	NBR14136 Plug for Brazilian model : XBNA-03HS-MADV[P]									
F										